


**Beschlusniederschrift des
GEMEINDERATES**
**Verbale di deliberazione del
CONSIGLIO COMUNALE**

Nr./n.

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

24**29.07.2026****20:00**

Gegenstand	Oggetto
Erste Abänderung der Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle	Prima modifica del regolamento per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, i componenti di questo Consiglio Comunale

	Entsch. abwesend assente giust.	Unentsch. abwesend assente ingiust.	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota		Entsch. abwesend assente giust.	Unentsch. abwesend assente ingiust.	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota
Dr. HAUSER Heiko				ABART Sonja	X		
BURGER Amrei				GUNSCH Monika			
HAUSER Andreas				KLOTZ Herbert			
KLOTZ Kurt	X			LINGG Edwin			
LUTT Alexander				RUEPP Karl			
SCHWARZ Christian				STECHER Johannes			
STECHER Daniela				TELSER Roman			
WEISSENSTEINER Roswitha Rita	X						

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär

Assiste il segretario comunale

Dr. MESSMER Christian

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Dr. HAUSER Heiko

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz. Nach erfolgter Eröffnung der Sitzung wird zur Behandlung des oben genannten Gegenstandes geschritten.

nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza; dichiarata aperta la seduta si passa all'oggetto sopra indicato.

Mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 4 vom 28.01.2025 wurde die Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle genehmigt.

Mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 23 vom 29.07.2026 wurde die Initiative „Waschbare Windeln“ ab 01.01.2027 eingeführt.

Demnach zahlt die Gemeinde Schluderns Beiträge für den Erwerb von waschbaren Windeln (Stoffwindeln) aus.

Die geltende Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle sieht im Artikel 17 „Sonderermäßigungen“, Absatz 1, Buchstabe b) vor, dass „den Familien mit Kindern wird für jedes Kind bis zum 2. Geburtstag eine unentgeltliche Abfallmenge von insgesamt 600 Abfalllitern pro Kind im Jahr gewährt“.

Für jene Beitragsempfänger, die von der Gemeinde einen Beitrag für die Anschaffung von waschbaren Windeln bekommen, soll diese Sonderermäßigung nicht gewährt werden, weshalb der entsprechende Artikel in der Verordnung wie folgt ergänzt werden soll:

Art. 17 Sonderermäßigung, Absatz 1

b) den Familien mit Kindern wird für jedes Kind bis zum 2. Geburtstag eine unentgeltliche Abfallmenge von insgesamt 600 Abfalllitern pro Kind im Jahr gewährt. **Von der Gewährung dieser Sonderermäßigung ausgeschlossen sind jene Familien, die von der Gemeinde einen Beitrag für den Erwerb von waschbaren Windeln erhalten.**

Nach ausführlicher Diskussion.

Diese Maßnahme stützt sich auf das beiliegende fachliche Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 N. 2 mit dem elektronischen Fingerabdruck:

tWAdOTAHnNnHnW2D4J2JjRVre+qT0omHL55kSH7c2wA=

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der Gemeindegatsatzung und des geltenden Kodexes des örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, fasst der Gemeinderat mit 12 Ja-Stimmen, 0 Nein-Stimmen und 0 Enthaltungen bei 12 anwesenden Gemeinderäten, ausgedrückt mittels Handerheben, den

B e s c h l u s s

Il regolamento sull'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani è stata approvata con delibera del Consiglio comunale n. 4 del 28.01.2025.

Con deliberazione del Consiglio comunale n. 23 del 29.07.2026 è stata introdotta, con decorrenza dal 01.01.2027, l'iniziativa "Pannolini lavabili".

In base a tale iniziativa, il Comune di Sluderno eroga contributi per l'acquisto di pannolini lavabili (pannolini in stoffa).

Il vigente Regolamento per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani prevede, all'articolo 17 "Riduzioni individuali", comma 1, lettera b), che "alle famiglie con prole viene concessa una quantità gratuita di 600 litri per ogni figlio fino a due anni all'anno."

Ai beneficiari che ricevono dal Comune un contributo per l'acquisto di pannolini lavabili non sarà concessa questa riduzione individuale; pertanto, l'articolo corrispondente del regolamento dovrà essere integrato come segue:

Art. 17 Riduzioni individuali, comma 1

b) alle famiglie con prole viene concessa una quantità gratuita di 600 litri per ogni figlio fino a due anni all'anno. **Sono escluse dalla presente agevolazione straordinaria le famiglie beneficiarie di un contributo comunale per l'acquisto di pannolini lavabili.**

Dopo ampia discussione.

Questo provvedimento si fonda sull'allegato parere tecnico ai sensi dell'art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018, n. 2 con impronta digitale:

tWAdOTAHnNnHnW2D4J2JjRVre+qT0omHL55kSH7c2wA=

Premesso tutto ciò e visto lo statuto comunale ed il vigente codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, il Consiglio comunale con 12 voti favorevoli, 0 voti contrari e 0 astensioni su 12 consiglieri presenti, espressi per alzata di mano in forma di legge,

d e l i b e r a

1. Die erste Abänderung der Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle, gemäß Anlage zusammen mit den Anlagen A und B, welche wesentlichen und integrierenden Bestandteil der gegenständlichen Verwaltungsmaßnahme bildet, zu genehmigen.

2. Den Artikel 17, Absatz 1, Buchstabe b) mit folgendem Wortlaut zu ergänzen:

[...] Von der Gewährung dieser Sonderermäßigung ausgeschlossen sind jene Familien, die von der Gemeinde einen Beitrag für den Erwerb von waschbaren Windeln erhalten.

3. Festzuhalten, dass vorliegender Beschluss keinerlei Ausgabenverpflichtung zu Lasten des Gemeindehaushaltes nach sich zieht.

4. Diese Verordnung tritt mit 01.01.2027 in Kraft. Ab Inkrafttreten ist jede bisherige Bestimmung, die mit dem vorliegenden Reglement in Widerspruch oder in Unvereinbarkeit steht, abgeschafft.

1. Di approvare il la prima modifica del regolamento per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani, ai sensi dell'allegato unitamente agli allegati A e B, che costituisce parte essenziale ed integrale del presente provvedimento amministrativo.

2. Di integrare l'articolo 17, comma 1, lettera b), con il seguente testo:

[...] Sono escluse dalla presente agevolazione straordinaria le famiglie beneficiarie di un contributo comunale per l'acquisto di pannolini lavabili.

3. Di dare atto che la presente deliberazione non comporta alcun impegno di spesa a carico del bilancio comunale.

4. Il presente regolamento entra in vigore con 01.01.2027.
Dal momento della sua entrata in vigore il presente regolamento abroga ogni precedente disposizione contraria o difforme.

RECHTSMITTELBELEHRUNG

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss und innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion für die Provinz Bozen - eingelegt werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergaben beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und 120, GvD Nr. 104/2010).

gelesen, genehmigt und gefertigt
Dr. HAUSER Heiko
(Vorsitzender - Presidente)

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE

Contro la presente deliberazione può essere presentato opposizione alla giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e entro 60 giorni dall'esecutività può essere presentato ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine entro quale ricorrere è di 30 giorni (artt. 119 e 120 D.Lgs. 104/2010).

letto, confermato e sottoscritto
Dr. MESSMER Christian
(Sekretär – Segretario)

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale